

Chinoistips.com – Les 100 radicaux les plus communs

Version simplifiée	Version traditionnelle	Variante	Sens	Pinyin	Exemples de caractères contenant ce radical	Commentaires
人	人	亻	humain, personne, gens	ren2	今仁休位他	À ne pas confondre avec [八], qui veut dire huit (8)
口	口		bouche, ouverture	kou3	古可名告吃	À ne pas confondre avec [囗], qui encercle toujours les caractères et qui veut dire {une enceinte}
土	土		terre, sol	tu3	在地型城地	À ne pas confondre avec [士], dont le trait inférieur est plus long et le trait supérieur plus court et qui veut dire {un savant}
女	女		Femme, féminin, femelle	nv3	好妾始姓她 女子旁	
心	心	忄, 小	coeur	xin1	必忙忘性想	
手	手	扌, 手	main	shou3	持掌打抱押	
日	日		soleil, jour	ri4	早是明时晚	À ne pas confondre avec [曰], qui est plus gros et qui veut dire {dire, parler} et avec [白] qui veut dire {blanc}
月	月		lune, mois	yue4	有服青朝能	2 radicaux se dessinent de la même façon {Lune} [月] et {viande} [肉]
木	木		arbre	mu4	板根本林来	À ne pas confondre avec [禾], qui veut dire {grain/céréale}
氵	氵	水, 氷	eau	shui3	永泳海洋沙	À ne pas confondre avec [冫], qui veut dire {glace}.
火	火	灬	feu	huo3	灯炎点燃炸	
纟	糸	糸	soie	mi4	纪纸累细绩	
艹	艹	艸	herbe	cao3	花英苦草茶	Quand le radical est au dessus du caractère, il est dessiné en utilisant 4 traits
讠	言	言	langage, parole, discours	yan2	说讲识评试	



Chinoistips.com – Les 100 radicaux les plus communs

Version simplifiée	Version traditionnelle	Variante	Sens	Pinyin	Exemples de caractères contenant ce radical	Commentaires
辶	辶	辵	marcher	(chuo4)	迎通道这近	
钅	金	金	métal, or	jin1	银针钱铁钟	
刂	刂	刀	couteau, épé	dao1	分切别利刻	À ne pas confondre avec [力], qui veut dire {force}
宀	宀		roof	mian2	守家室字宅	À ne pas confondre avec [宀], qui veut dire {couvrir}, et [宀] qui veut dire {couverture}
贝	貝		coquille	bei4	财贪货贸负	À ne pas confondre avec [见], qui veut dire {voir}
一	一		un (1)	yi1	三上下不两横	
力	力		Force, puissance	li4	力加助勉动	À ne pas confondre avec [刀], qui veut dire {couteau}.
又	又		main droite	you4	反取受友发	
犴	犴	犬	chien	(quan3)	犯狂狗猥猪	À ne pas confondre avec [大], qui veut dire {gros}.
禾	禾		grain, céréale	(he2)	私科秒秀秘	À ne pas confondre avec [木], qui veut dire {arbre}.
竹	竹	竹	bambou	zhu2	笑第筒筷算	
虫	虫		insecte	chong2	強独蛇蛋蚊	bien que ce radical veuille dire {insect}, il est aussi utilisé dans beaucoup de mot décrivant un "organisme"
阝	阝	阜	butte, barrage, endiguer	(fu4)	防阻陆院陈	Quand le radical se situe à gauche du caractère , il prend le sens de {barrage, butte}, et quand il se situe à droite il prend le sens de {ville}
大	大		gros, grand	da4	天尖因奇美	
广	广		maison sur une colline	guang3	店府度座庭	À ne pas confondre avec [厂], qui veut dire {falaise} (sans la maison).



Chinoistips.com – Les 100 radicaux les plus communs

Version simplifiée	Version traditionnelle	Variante	Sens	Pinyin	Exemples de caractères contenant ce radical	Commentaires
田	田		champ, terrain	tian2	思留略番累	
目	目	𠂇	oeil, yeux	mu4	眼睛看相省	À ne pas confondre avec la version horizontale qui peut vouloir dire {filet}.
石	石		Pierre	shi2	砂破碑矿码	
衤	衤	衣	vêtement	yi1	初被裁裤袜	À ne pas confondre avec [衤], qui veut dire {indiquer, monter} ou {esprit}.
足	足	𠂇	ped	zu2	跑跨跟路距	
马	馬		cheval	ma3	码驾骂驻妈	
页	頁		feuille	ye4	顺须领预顶	
巾	巾		turban, écharpe, foulard	(jin1)	市布帝帐帽	
米	米		riz	mi3	类粉迷粗糖	
车	車		vehicule, voiture	che1	轮软军较输	
八	八		huit (8)	ba1	公分叭兵共	À ne pas confondre avec [人] qui veut dire {humain, personne, gens}
尸	尸		cadavre	shi1	尺局尾居展	À ne pas confondre avec [尸] qui veut dire {porte}
寸	寸		pouce	cun4	寺尊对射付	
山	山		montagne	shan1	岩岛岁崗岔	
攴	攴	攴	knock, tap	(pu1)	收改攻做政	À ne pas confondre avec [攴] qui veut dire {marcher (doucement)}.

Chinoistips.com – Les 100 radicaux les plus communs

Version simplifiée	Version traditionnelle	Variante	Sens	Pinyin	Exemples de caractères contenant ce radical	Commentaires
彳	彳		(petit) pas	(chi2)	彼很律微德	À ne pas confondre avec [亻], qui veut dire {humain, personne, gens}
十	十		Dix (10)	shi2	什计古叶早	
工	工		travail, travailler	gong1	左江红巧功	
方	方		carré, radeau	fang1	放旅族仿房	À ne pas confondre avec [万] qui veut dire {dix milles}.
门	門		porte	men2	间闲问闭闻	
饣	食	食	manger, nourriture	shi2	饭饿饮馆饱	
欠	欠		manquer de, bailler	qian4	欢欧欲次歌	
儿	儿		humain, jambe	er2	元四光兄充	À ne pas confondre avec [人], qui veut dire {humain, personne, gens}, et [八] qui veut dire 8 {huit}
冫	冫		glace	bing1	冬冷冻况净	
子	子		enfant, graine	zi3	字学存孩季	
疒	疒		maladie	(ne4)	病痛疗疯瘦	
隹	隹		petit oiseau	(zhui1)	雀集难雅谁	
斤	斤		hache	(jin1)	所新听近析	
宀	宀		couvercle	(tou2)	亡交京产亮	À ne pas confondre avec [宀] qui veut dire {toit} et [冫] qui veut dire {couvrir}.
王	王	玉	joyeau, roi	yu4 wang2	主弄皇理现	Le radical [玉] fait parti de la composition de [王], {roi}, et se retient plus facilement comme cela

Chinoistips.com – Les 100 radicaux les plus communs

Version simplifiée	Version traditionnelle	Variante	Sens	Pinyin	Exemples de caractères contenant ce radical	Commentaires
白	白		blanc	bai2	的皆皇怕迫	À ne pas confondre avec [日], qui veut dire {soleil}.
立	立		lever, construire, ériger	li4	音意端亲位	
羊	羊	𦍋, 𦍌	mouton	yang2	着样洋美鲜	
艮	艮		arrêt	(gen4)	很恨悬根眼	
冫	冫		couvrir	(mi4)	写军农深荣	
厂	厂		colline	(han4)	厚原厉厅厠	À ne pas confondre avec [厶], qui possède une petite maison en plus (le petit point qui surplombe la colline).
皿	皿		assiette, plat	(min3)	盆监盟盛盖	
礻	礻	示	signe, esprit, manifestation	shi4	社神视祝祥	À ne pas confondre avec [衤], qui veut dire {vêtement}.
宀	宀		cave	xue4	空突穷究窗	
走	走		marcher, courir	zou3	起超越赶徒	
雨	雨		pluie	yu3	雷雪霜霏露	
囗	囗		enclos	(wei2)	回国因图团	À ne pas confondre avec [口], qui n'entoure jamais d'autres radicaux et qui veut dire {bouche}.
小	小	丩	petit	xiao3	少肖尚尖尘	
戈	戈		lance (l'arme)	(ge1)	成式战感我	À ne pas confondre avec [戠], qui veut dire {attraper, arrêter}.
几	几		table	ji1	朵机风凡凤	



Chinoistips.com – Les 100 radicaux les plus communs

Version simplifiée	Version traditionnelle	Variante	Sens	Pinyin	Exemples de caractères contenant ce radical	Commentaires
舌	舌		langue	she2	乱适话舍活	
干	干		sec	gan1	平刊汗旱赶	
殳	殳		arme	(shu1)	段没投般设	
夕	夕		soir, coucher de soleil	xi1	外多夜名岁	À ne pas confondre avec [歹], qui veut dire {mauvais, vicieux}.
止	止		stop	zhi3	正此步歪址	
牛	牛	牛, 𠂇	boeuf, vache	niu2	告物解特件	
皮	皮		peau	pi2	披彼波破疲	
耳	耳		oreille	er3	取闻职聪联	
辛	辛		amer (goût)	xin1	辜辟辣辨辩	
: 阝		: 阝 邑	ville	(yi4)	那邦部都邮	Quand le radical se situe à gauche du caractère, il prend le sens de {barrage, butte}, et quand il se situe à droite il prend le sens de {ville}
酉	酉		vin	(you3)	醉酒醒酸尊	
青	青		vert/bleu	qing1	请清情晴猜	
鸟	鳥		oiseau	niao3	鸦鸣鸭岛鸡	À ne pas confondre avec [乌], qui veut dire {corbeau, noir}.
弓	弓		arc	gong1	引张弱第强	
厶	厶		privé	si1	公勾去私云	



Chinoistips.com – Les 100 radicaux les plus communs

Version simplifiée	Version traditionnelle	Variante	Sens	Pinyin	Exemples de caractères contenant ce radical	Commentaires
户	户	戶	porte, maison	hu4	所房炉护启	À ne pas confondre avec [尸], qui veut dire {cadavre}.
羽	羽		plume	yu3	习翻翅塌扇	
舟	舟		bateau	chuan2	般船航盘艇	
里	里		village, kilomètre	li3	野重量理埋	
匕	匕		cuillère	(bi3)	匙比北呢旨	
攴	攴		aller (doucement)	(sui1)	各條复备夏	À ne pas confondre avec [攴], qui veut dire {toquer}
见	見		voir, regarder	jian4	观规视视觉	À ne pas confondre avec [貝], qui veut dire {coquille}
冂	冂		sceller, fermer	(jie2)	卷印却即危	
罒	罒	网	filet	wang3	罗罚罢罪罩	la version horizontale peut aussi vouloir dire {oeil, yeux}.
士	士		savant, érudit	shi4	吉壺志声壮	À ne pas confondre avec [土], qui veut dire {sol, terre}.
勹	勹		embrasser, emballer	(bao1)	包勿勾勺勺	